### وزارة الثمتافية المركزالم ومي للفينون التشكيلية



1912

معرض نماذج من الفن الإسلامي من مقتنيات متحف الجنزييرة بالقاهرة قاعة النيل بأرض الجنزييرة - القاهرة قاعة النيل بأرض الجنزييرة - القاهرة



# وزارة الثقت افتة المركزالق ومى للفنون التشكيلية

1912

## معرض نماذج من الفن الإسلامي



قاعة النيل سأرض الجهزيسرة - القساههرة

#### بسم الله الرحمن الرحيم

#### تقديم

يقدم المركز القومى للفنون التشكيلية واحدة من أولى استهلالاته فى هذا الموسم بمعرض تحت عنوان «نماذج من الفن الإسلامي» .

ولقد قام المركز بانتخاب مجموعة متنوعة من بعض الكنوز الغالية في مجال الفن الإسلامي متحف الجزيرة ، في الوقت الذي تحتفل فيه الدولة بألفية الأزهر ، وهي مناسبة عظمى ، تستحق أن نوليها كثيرا من الاحتفال والانتباه فضلاً عن يقيننا بأن الفن الإسلامي هو واحد من المنابع الحقيقية لفن العالم القديم والحديث .

والمعرض الذي نقدمه اليوم وهو يعتبر واحد من العروض الفنية النادرة التي نظمت في مناسبة الاحتفال بألفية الأزهر بقاعة «النيل» بأرض الجزيرة ، هو من مقتنيات متحف الجزيرة بالقاهرة ، وهو يحتوى على مجموعة عالمية نادرة ، من روائع الفن الإسلامي .

وهذه الأعمال المعروضة ربما لم تحظ - برغم عظمتها الفنية - بالمشاهدة الجماهيرية التي تستحقها بالفعل ، ولذلك فنحن نقدمها اليوم بقاعة «النيل» بالجزيرة ، مؤكدين دور المركز القومي للفنون بوزارة الثقافة . في الانتقال بمفهوم المتحف إلى الحركة والتفاعل ، بما يتيح الفرصة لجماهير الفن وطلابه وأساتذته وفنائيه على السواء مشاهدة هذا الرصيد الغالى ، بهدف تحريك المسيرة مرة أخرى نحو النوع والمقدار وأيضا نحو التناول .

د مصطفى عبد المعطى رئيس الأدارة المركزية المشرف على المركز القومى للفنون

يعتبر الفن الإسلامي من أعظم الفنون انتشارا وأطولها عمرا . . حيث امتد كها هو معلوم لنا من القرن السابع الميلادي حتى القرن السادس عشر الميلادي ، أي حوالي تسعة قرون ساد فيها الفن الإسلامي في رقعة واسعة تمتد من حدود الصين والهند شرقا حتى المحيط الأطلسي غربا ، ومن الأناضول شمالا حتى جنوب اليمن والبحر العربي وحتى أواسط أفريقيا جنوبا . لذا فقد اتسمت ميادين الفن الاسلامي ومنتجاته بالتنوع والتعدد ، وتكون لكل اقليم من الأقاليم التي خضعت للاسلام طرز وأساليب فنية محلية ، تميز بها ، وكانت تلك المميزات الخاصة ناتجة بالدرجة الأولى من تأثير مجموعة من العوامل مثل الموقع والمناخ والتضاريس والعوامل الأقتصادية التي كانت تسود كل اقليم

ومع وجود الخصائص الفنية المتميزة لكل اقليم الآ أنه كانت هناك سمات مشتركة عامة تعم كل العالم الاسلامي في عصر الدولة العباسية ، وكل العالم الاسلامي في عصر الدولة الأموية قبلها ، وكل العالم الذي خضع للدولة العثمانية ابتداء من القرن السادس عشر وحتى القرن الثامن عشر ، وذلك كنتيجة لما كان يجمع بين تلك البلاد من التقاليد والعادات والمفاهيم ورباط وحضارة الدين الجديد ، واللغة - الواحدة ، كذلك مركزية الحكم في العالم الاسلامي . .

وتعد الأصالة مظهرا هاما من مظاهر الفن الاسلامي ، وقد كانت الفنون السابقة عليه وبصفة خاصة الفنون البيزنطية والفنون الساسانية ، وهما الفنان اللذان - انتشرا في المنطقة أو كان يعمان المنطقة التي انتشر فيها الفن الاسلامي لفترة زمنية كبيرة كانت تلك الفنون بمثابة الأسس التي أخذ عنها أو استفاد منها ، شأنه في ذلك - شأن الحضارات والفنون أنها تأخذ من السابق عليها لتتبلور وتنضج وتعطى اللاحق وهكذا بدأنا منذ القرن الثالث أو الرابع الهجرى نرى صورة فن واضح الشخصية متميز الخصائص والسمات . .

ومن أهم السمات التي تميزت بها بعض عناصر الفن الاسلامي هو الاتجاه نحو التحوير الشديد والتجريد المذي يتمشى مع طبيعة الفنان الاسلامي ومضمونها المروحي النابع من التصورات الأساسية فيها يختص بالله والكون والانسان والعلاقات الراسخة في نفسه مما يدعوه إلى اللجوء إلى التجريد .

وقد ساعد الفنان الاسلامي احساسه بالمطلق واللا نهائي في اللجوء إلى الزخارف الهندسية البسيطة منها والمركبة كالأطباق النجمية والتي أصبحت - السمة الظاهرة في الزخارف الاسلامية

فى أواخر العصر الفاطمى وسادت فى العصر المملوكى الذى يعتبر من ازهى العصور الفنية نتاجا وإتقانا .

وقد بلغت الزخارف الكتابية درجة كبيرة من الأنتشار اذ تعتبر من أبرز مميزات - الفن الاسلامي ، ويرجع ذلك الانتشار للغة العربية التي تكتب بها المصاحف وسائر مكاتبات الدولة الاسلامية ، كها ساعد على انتشارها ليونة حدودها وطواعية تكوينها لأحداث تشكيلات مختلفة ، لم تخل هي الأخرى من روح هندسية نراها في - الخط الكوفي المربع أو الهندسي .

وعمل الفنان المسلم على طول التاريخ الاسلامي هو عمل يستند إلى عاملين أساسيين هما العلم والقدرة . فمهما بلغت بساطة التصميمات الاسلامية سواء كانت هندسية أو نباتية أو نجمية - الخ لابد وأن يسبقها تصميم سابق .

وصفة التوازن والالتصاق هي أهم صفات الفن الاسلامي (فحسن كل شيء في كماله الذي يليق به فلا يحسن الانسان بما يحسن به الفرس ، ولا يحسن الخط بما يحسن به الصوت ، ولا تحسن الأواتي بما تحسن به الثياب وكذلك سائر الأشياء) كما قال الامام الغزالي في النص الذي أورده في كتابه (احياء علوم الدين) .

ولقد دعت العقيدة الاسلامية إلى الجمال وتبين مواطن الابداع في السموات وفي الجبال وفي البحار وفي الله البحار وفي الانسان نفسه وغيره من المخلوقات ، وإلى تدبر خلق السموات - والأرض .

ولما كان متحف الجزيرة بالقاهرة واحد من متاحفنا التي تزخر بالعديد من روائع الفن الاسلامي الأصيل فقد اخترنا من هذا الكم الهائل بعض النماذج النادرة التي تمثل نوعيات مختلفة من هذا الابداع الروحي الذي تلتمس فيه جماهيرنا العريضة نفحات من روح الفنان المسلم عبر انتاج البلاد الاسلامية المختلفة في أزهى عصورها الفنية .

والغرض من عرض هذه المجموعات النادرة من الأواني الزجاجية والمشكاوات والتحف المعدنية المكفتة منها والمنقوشة والحشوات الخشبية والسجاد الايراني والنسيج العثماني هو القاء الضوء على هذه النماذج دون التقيد بأسلوب فني معين او الارتباط بتسلسل تاريخي خاص بل هو تبيان لما يوجد لدينا من هذه التحف المختلفة من توافق فني رائع وانسجام حسى بديع رغم تباعد المسافات واختلاف اجناس منتجها .

### بيان بالمعروضات

- وهى مماثلة لثلاثة سجاجيد أخرى مشابهة وليس لها وهى مماثلة لثلاثة سجاجيد أخرى مشابهة وليس لها مثيل في العالم ويرجع عهدها إلى ق ١٦ م \_ شكلها مستطيل وبوسطها محراب عنابي مكتوب في أعلاها « الله أكبر » \_ وباسفلها زخرفة نباتية ويحيط بالمحراب تقاسيم صغيرة عددها « ٢٣ » \_ وبداخلها مكتوب أسهاء الله الحسني كما مكتوب بداخل الشريط الذي \_ عيط المحراب آيات قرآنية مختلفة « سورة إبراهيم \_ سورة الشورى \_ آية الكرسى سورة البقرة »
- ۷۰۷ مفرش مزخرف منقوش بصره من الوسط ولـ كنار أسود ( نسيج اسلامي ) مبطن بقماش أحمر .
- ٥٨٦ مفرش بأرضية خضراء به رسم على شكل وردة . بالمنتصف .
- ٣٩٦ مفرش مشغول على شكل دوائر موصل بين اجزاء الدوائر ويوجد من الخلف بطانة حمراء والوحدات باللونين البرتقالي والأزرق .
- ٦٩٤ مفرش بسلوك مفضضة على أرضية من القطيفة الحمراء .
  - ٥٨٥ مفرش أحمر عليه زخارف نباتية وحرف أسود
- ۳۲۵ سجادة ايرانية أثرية بها صور حيوانات مقاس ۱,٤٧×۲,۱۲۱۹۳
- ٣٥٤ سلطانية بورسلين لها صحن وغطاء وعليها كتابات قرآنية محاطة بدوائر ذهبية على أرضية كحلى بها نجوم ذهبية اللون .
- ۲۷۷ زهریه من خزف رودس علیها صور ورد بالأزرق ق ۱۳
  - ٧٨٦ كوب من خزف رودس مختلفه الزخارف .
- ٦٤٣ زهريه صغيرة ذات رقبة طويلة وأخرى مستطيلة من ١٦ ـــ ١٧ م .
- ۷۸۳ لوحة مكونه من بلاطتين من الخزف صناعة رودس عليها زخارف نباتية حمراء وزرقاء ببرواز خشب .

- ٣٢٤ صحن من الخزف صناعة دمشق ق × ١٦ (اثنان) ٣١٢ صحن خرف صناعة قلعة الدردنيل ، وديار بكر ق ١٨
  - ٣٢٠ صحن من الخزف صناعة بوخاري ق ١٨ (اثنان)
- ۷۸۱ ابریق فضه منقوش بنقوش بارزه وغطاء من نوعه وله قاعده ویدان علی شکیل حلیه عیار «۹۰» دوران (۱۹۰ درهم) وله طشت من نفس نوعه .
- ٧٨٢ حامل مصحف نحاس مطعم بالفضه مبطن بالخشب بحليات نحاس مفرغ ومطعم بالفضه . (عددها ثلاثة) .
- ۲۷۰ بلاطه قیشانی بأسم السلطان قایتبای ـ ق ۱۰،
   مستدیرة وعلیها برواز مربع من الخشب المشغول.
- ٣٥٣ كشكول من الخشب المفرغ المشغول وعليه كتابات وزخارف اسلاميه .
- قنديل من الخشب المفرغ المشغول وعليه كتابات وزخارف نباتيه وطيور وصور أشخاص .
- ۲۹۶ صحن من خزف رودس علیه رسوم ملونه لحیوانات وأزهار وقشور سمك ـ ق ۱۶ (عددها سبعة)
- ٢١١ بالاطه قيشاني باطار احمر والأرضية تركواز
- ٥٩٠ ورسومات نباتيه زخرفيه بالأبيض والأحمر ببرواز
   خشب أسود .
- ٣١٥ فازة كبيره من الخزف صناعه دمشق ذو فوهه واسعة مزخرفة بالأزرق .
- ٣١٦ ثلاثة صحون من الخزف صناعة دمشق مختلفه الأشكال والأحجام والزخارف ــ ق ١٦
- العند الخزف رودس بأشكال مختلفه والوان مختلفه والوان مختلفه في ١٦٥ .
- ٣٤٦ زهريه كبيرة بها زخارف نباتيه باللون الأزرق والأخضر والأحضر والأحمر على شكل قشور السمك .
- ٤٣٠ سلطانيه اسلاميه بها رسومات طيور وأزهار باللون

- الأخضر والبنى وزخارف مذهبة ــ وبالداخـل صوره لشخصين وعلى الخشب كتابات اسلامية
- ۲۹۶ سبعة اطباق صيني من خزف رودس عليها رسوم ملونة لحيوانات وأزهار وقشور سمك وخلافه ق ١٦
  - ٦٢٤ أطباق من خزف رودس ق ٦٦٤
- ١١١ ترابيزة قرو بقرص مستدير والجوانب حلقات
- ۲۲٥ مشغوله ومفرغه والأرجل متوسطه عليها حليات من
   النحاس والزخارف على شكل عناقيد عنب وزهور .
- ه من النحاس بها زخارف اسلاميه نباتيه وبعض الكتابات بالخط الكوفي صناعة الموصل ــ ق ١٣٠.
- ٢٤ نصف سجادة صناعة أصفهان وهي من أوائل
- مستطيل يعلوه شرفه ارضيتها فيروزى وعلى باقى الأرضية أزهار كبيرة وفى الركنين زاويتان لونها كحلى بداخل كل منها زاوية حمراء أخرى ، وحافتها مكونة من ثلاث أشرطة الاوسط منها عريض من خامات مختلفة الألوان شكلها مستدير أو مستطيل على التوالى .
- ٢٥١ إحدى عشر قطعة من القماش مقاسات مختلفة الأحجام والألوان والتطريز من بخارى وايران وكشمير وتركيا والمغرب.
- ٣٥٢ مفرش قطيفة مزخرف بالصرما مستدير وله شراشيب والاخر مربع لونه أحمر .
- ٧٦٦ مفرش قطيفة لونه أحمر طرابيشي مشغول بالقصب مستدير ومركب بالدائر فرنشه قصب مقاس مستدير المركب بالدائر فرنشه قصب مقاس ١٨٢ × ١٨٢ سم بها أشكال لجامع .
- ۷٦٧ مفرش قطيفه لونه أحمر طرابيشي مشغول بالقصب مقاس ١٢٠ × ١٢٠ سم
- ۷۹۸ مفرش قطیفة لونه طرابیشی مشغول بالقصب ۱۶۸×۲۳۰ سم
- ٧٤٨ ترابيزة مستطيلة عليها قرصه مشغول بالفضة والنحاس عليها حليات نحاس .

- ٣٧٩ سجادة كرباغ أثرية مزخرفة بـاللون الاحمر والأزرق مقاس ٣١٥× ١٨٠ سم
- ۳۵۷ سجاده خرسان القرن التاسع عشر مقاس ۱۸۰ × ۳۷۵
- ۳۰۹۸ قطعه من سجاده صناعة دمشق قديمه عرض ۲۵۰×۱۳۰ سم
- ۱۷۳ کرات شکل بیض النعام من زجاج نفیس ولها ثقبین للتعلیق وعلی وسطها شریط من کتابه قرآنیة علی أرضیة محوهه بالمینا زرقاء وبفصلها أربع جامات وهی تقرأ « أن الابرار یشربون من کأس کان مزاجها کافورا »
- ١٧٤ مشكلة من الزجاج مموهه بالمينا ارتفاع ٢٣ سم قطر الفوهه ٢٠ سم ولها سته مقابض في وسطها
- ٧٠٤ سجادة من الحرير رقيقة جدا صناعة كاشان -- من
   الوسط حمراء اللون ولها كنار وزخارف .

#### ۲۵۰ قمقم من نحاس ـ ارتفاع ۲۰ سم

- ۲۰۲ سجادة بشراشيب حمراء .
  - ۹۰۷ قطع نسیج دمشق
- ٥٨٩ قطعة نسيج بخارى ذات وحدات حمراء
- ۷۷۰ ترابیزة خشب مشغوله بالحفر بشکل زخارف نباتیه بالألوان ثمانیة الشکل ، ببلاط قیشانی وقرصه مستدیرة علیها صینیه نحاس مشغوله بالحفر وکتابات قرآنیة صنع محمد علی سلامه ۱۲۹۹ ه.
- ۳۸ سلطانیة بللور صناعة بوهیمی ، لونها أحمر بها صحن وغطاء یعلوه مقبض بشكل ثمرة من المعدن بزخارف نباتیة مذهبة مكتوب علیها وعلی الغطاء والصحن مرتین : « مكة المكرمة ما شاء الله » .
- لاع شیشة بللور ابیض علیه زخارف من ترابیع صغیره ولها کرسی من فضه علیها اشکال فروع نباتیه واربع أسود صغیره ، وبیت النار علی شکل زهرة صغیرة مستدیرة ،

- من فضة مكونه من فروع نباتيه كلها موضوعه بأعلى سلة صغيرة .
- ۱۷۵ مشكاة زجاج ابيض حجمها كبير لها ثلاثة آذان ومكتوب على رقبتها آيات قرآنية بالمينا الزرقاء يتخلل الكتابة ثلاث كاسات بالاحمر وعلى الجنب كتابه نسخى ملوكى مذهبه على ارضيه مموهه بالمينا الزرقاء ارتفاع على مذهبه على الفوهة ۳۹ سم ، قطر الفوهة ۳۹ سم .
- ۱۷۱ مشکاه زجاج عسلی لها ۲ آذان ومکتوب علی رقبتها کتابه نسخی مملوکی وهی من صناعه برکارد بباریس ارتفاع ۳۴ سم
- ۱۷۸ مشکاة من زجاج ابیض متوسط الحجم ، لها سته اذان ، وعلی الرقبة کتابه قرآنیة بالمیناء الزرقاء ، وعلی الجسد زخرفة نباتیة ، ارتفاع ۳۳ سم ، وهی صناعة حدیثة (اثنتان) .
- ۱۷۹ آنیة من زجاج کرویة الشکل لونها ازرق یتخللها کتابة نسخی مملوکی بالمیناء البیضاء ، ارتفاع ۵، ۱۶ سم ، ولها ثلاثه اذان .
- ۱۸۰ آنیة صغیره علیها کمغ مثل کأس وسلطانیة (عددها خمسة)
- ۲۰۲ حامل قلل مستطیل من خزف صناعة الرقه علیه کتابة « دعاء » بأربع أرجل قصیرة مقاس ۲۳ × ۱۵ سم ارتفاع ۲۰ سم له عینان .
- ۲۱۰ صنیه نحاس اصفر علیها کتابه نسخ مملوکی کبیرة یفصلها ثلاث دوائر بکل منها قلداس راکب وبوسطها دائره صغیره بها ثلاث حیوانات یحیط بها ستة دوائر آکبرها بها صور آشخاص فی جلسة آنس قطرها ۷۲ سم .
- ۲۲۰ طشت نحاس حافته مشرشرة وبوسطه رسم رباط هندسی حوله اطار به صور حیوانات .
- ۲۲۲ ابریق شای نحاس فاقد الغطاء والمقبض علیه کتابه نسخ یفصلها أربع دوائر باسم السلطان محمد وبأسفلها شریط مصور به ۳۹ شخصاً من الدراویش ارتفاع ۱۵ سم .

- ۱۲۲۳ ابریق نحاس له بزبوز ولیس له مقبض وجسم مضلع من الخارج وعلی رقبته صورة أسدین بارزین علیه کتابة ورسومات وبعضه مکفت ارتفاع ۲۱ سم .
- ۲۲۷ ابریق من نحاس شکله کروی له مقبض بدون بزبوز وعلی جسمه زخارف من دواثر وعلی رقبته کتابة نسخ أبوبی يتخللها دائرة بداخلها صورة انسان ارتفاعه ۱۷ سم .
- ۲۲۸ صدریة نحاس اصفر بعضها مکفت وعلیها أربع مناطق مکتوبة بالخط النسخ یفصلها أربعه أخرى بها صور أشخاص عددهم خمسة الأوسط جالس ، قطر ۱۷٫۵ سم .
- ۲۳۱ كأس كبير من نحاس مضلعة الشكل على أعلى الجسد وعلى القاعدة كتابه نسخ مملوكى ، وعلى الباقى من الجسد زخرفة نباتية وهندسية وصور طيبور ارتفاع ١٧٠٥ سم .
- ۲۳۳ صدریة صغیرة من نحاس اصفر مطعم بالفضه ، وعلیها کتابه نسخ مملوکی ، وعلی ظهرها زخارف نباتیه وحیوانات وبعض التکفیت وقطرها ۱۸۱ سم .
- ٣٣٤ صدرية من نحاس أصفر بالفضة ، وعليها كتابة نسخ عملوكي وزخارف نباتية وصور حيوانات ، قطرها ١٧ سم .
- ۲۳۷ صدریة من نحاس أصفر علیها کتابه ویتخللها ستة دوائر.
- ۲۳۸ شمعدان كبير من نحاس أصفر وعليه بقية تطعيم وعليه كتابه نسخيه مملوكي ، وبين الكتابة ثلاثة دوائر منقوشة ، وعلى سطحه كتابة أخرى (عز لمولانا السلطان) ارتفاعه ۳۳ سم .
- ۲٤۱ مبخرة نحاس ذات ثلاثه أرجل ومقبض وغطاء مثبت وبغطائها اربع فتحات شكل مشرفات وقاعدتها مفرغة بشكل هندسي ، ارتفاع ۲۱,۵ سم .
- ٧٤٥ علبة نحاس شكل صدرية لها غطاء ونصف دائرة مشرشره وهي مكفته بالفضة والذهب عليها كتابة

- نسخية مملوكي ودوائر صغيرة مكتوب عليها (عز لمولانا السلطان) قطر ١٨,٥ سم .
- ٧٤٧ حمالة قلل من قماش مستديرة مطعمة بالفضة عليها كتابة نسخ مملوكي وبوسطها دائرة منخفضة بها ثقوب وصور أسماك وحولها ٣ ستة مثلها أقل اتساعاً قليلا قطر ٤١ سم .
- ۲۹۱ منقد من نحاس اصفر استامبول شكله مربع مكون من صنية مربعة ، المنقد به حليات على جوانبه الأربعة له مقبضين وغطاء مستدير به ثقوب ورسم ستة أهله مثقوبة يعلوها مقبض صغير كروى طوله المعامة .
- ٢٧٤ زهرية من الفخار الإسلامي على شكل أسطوانة ولها شفتين .
- ۲۷۵ مشكاة من الخزف عليها كتابة قرآنية صناعة رودس.
- ٢٧٦ زهرية ذات رقبة طويلة عليها صور حيوانات ق ١٦ .
- ۲۸۰ بلاط من الخزف مرسوم بداخلها وحدات خطوط
  انسیابیة باللونین الأحمر والأزرق ، والارضیه بیضاء
  ولها برواز من الخشب المشغول .
- ۲۸۲ بلاطة خزفية عليها كتابة تركية بيضاد وارضية زرقاء وحولها برواز .
  - ۲۹۸ قلة كبيرة من خزف رودس لها مقبض .
- ۲۰۰ قدرة من الخزف صناعة الرقه عليها كمغ اذان وهي مطوقة بسلسلة بارزة متعرجة بارتفاع ٤٨ سم .
- ۲۰۲ قدره من خزف صناعة السرقة عليها كمغ ذات عتق ارتفاع ۳۷ سم ، وهو مطوق بثلاثة مناطق بارزة .
  - ٢٠٦ حامل دواية مستطيل وله عينان واربع ارجل .
- ۲۰۷ كرسى خزف صناعة الرقه شكل مسدس على كل وجه شكل شكل أربع رنك مقاس ۲۷ سم .
- ۲۱۲ كرسى من خزف مسدس صناعة الرقه ارتفاع ١٥ سم قطر ٢٦ سم .

- ۲۷۲ زهریة ذات رقبة طویلة علیها صور حیـوانات ق . ۱۲ ، صناغة رودس .
- ۳۲۱ ماجور کبیر صناعة بخاره ذو لون ازرق ق . ۱۳ إلى ق . ۱۸ (ايراني) .
  - ٣١١ ماجور خزف كبير الحجم عليه زخارف ورد .
- ۲۹۹ ابريق من خزف كوناهيا من ق . ۱٦ إلى ق . ١٧ لونه ازرق ، والأرضية بيضاء ، اليد متعرجه
- ۳۰۶ ابریق وطشت صغیر من الخنزف من قطعتین لونهم فیروزی .
- ۲۰۸ قدره من خزف صناعة الرقه لها أربع اذان وعليها كمغ مطوق بشكل سلسلة بارزة متعرجة ارتفاع ٢٦ سم .
- ۲۱۳ ابریق خزف صناعه الرقه له مقبض مقفول وعلیه کمخ ارتفاع ۲۱۶ سم .
  - ۲۸۸ قله من خزف رودس علیها زخارف وورود .
- ٣٢٢ علبه من فضة مذهبة لزوم وضع ادوات الحمام صناعة استامبول .
  - ۲۹۸ قلة كبيرة من خزف رودس لها مقبض .
  - ٣٥٥ طبق صاج مموهه بالمينا صناعة تركيا وله غطاء
- ٣٦٢ ستارتان من القطيفه المشغولة بالصارماً ملونة بالأحمر والأخضر والأزرق
  - ٣٥٩ منقد نحاس صناعة اسطامبول.
  - ٣٦٩ سجادة ايرانية خراسان طول ٤٣٠ × ٣٠٠ سم .
    - ٣٧٢ صندوق محلى بالزخرفة صناعة اسطانبول .
- ۳۷٤ سجادة سمرقاند مزخرف بزهـور حمراء عـلى أرضيه صفراء .
  - ۳۷۵ سجاده ایرانی شیرازی .
- . ٣٧٦ منضدة من الخشب المشغولة صناعة دقيقة جدا بها ثلاثة ابواب بداخلها مبطن بالجوخ الأخضر وكلها مشغولة بالأويما والزخارف النباتية .

- ۳۷۷ سجادة شیرازی صناعة ایرانیة أثریة ۲۱۰ × ۱۲۰ سم
  - ۱۹۱ سجادة صلاة بنية اللون مقاس ۱۶۰× ۱۹۱
  - ۱۹۲ سجادة صلاة مزخرفة ولها كنار ۱۲۵×۱۹۰ سم .
    - ٦٩٣ مفرش مشغول بالصرماً على أرضية قطيفة
- مفرش على شكل محراب صناعة تركيا لونه احمر وبه زخارف ذهبية اللون .
  - ٦٩٧ مفرشان دائريان مشغول بالصرما صناعه تركيا
    - ٦٨٩ سجادة اثرية رفيعة جداً ٥٤٣× ٢١٠
- ۱۵۰ طشت زجاج مموهه بالميناء باسم السلطان المؤيد مزين بالزهرة الخماسية .
  - ١٥١ مشكاه زجاج مموهه بالميناء
  - ١٥٥ مشكاة اسطوانية الشكل من زجاج مموهه بالميناء
- ١٦١ سلطانية صبغيرة زجاج لها شفة متعرجة وقاعدة بهاكتابة كوفية زخرفية
  - ١٦٤ قنديل زجاج عليه شريط بالمينا
  - ١٦٦ قمقم زجاج محلى بالميناء ولها عنق رفيع .
- ۱۷۱ دورق زجاج مموهه بالميناء عليه صورة ادميه ذو بدون ضخم ورقبه رفيعه .
- ۱۷۲ زهریة زجاج مموهه بالمیناء لها فوهة متسعة ولها مقبضین علی الجانبین
- ۲۱۹ صنیة نحاس اصفر مزینة بدوائر صور واشخاص وحیوانات مکتوب علیها بالحفر (خزان) دار الهوی ،
- ٣٦٣ منضدة عربى ذات عشر أضلع من خشب اصفر مشغول .
  - ٧٠٣ سجادة رقيقه جداً صناعة كاشان ،
    - ۵۰۰ مفرش مشغول ۱۸۰ × ۲۸۰
- ٧٠٧ مفرش مربع صناعة تركيا مشغول بالصرماً على أرضية خضراء
  - ٧٠٨ محراب باب بالقطيفة مشغول بالصرماً .

- ٧١٦ مفرش الحرير الأحمر صناعة تركيا بوحدات مشغولة
  - ٧١٧ مفرش كشمير مزخرف بخطوط حولية ملونة .
    - ٧٣٤ سجادة أثرية باللون الأحمر والأزرق .
- ١٥٩٥ إحدى عشر برواز خشب مشغول بداخلها آيات قرآنية وأحاديث .
- ٤٤٥ صورتان مشغولتان بالصرما أحدهما تمثل جامع أياصوفيا والأخرى تمثل السلطان محمود ببرواز
  - ٩٤٥ كراسي سداسية عربية مختلفة الأحجام.
  - ٧٨٦ قاعدة كتاب يعلوها زهرية من الفضة .
- ٣١٦ إبريق من النحاس له مقبض وغطاء وبزبور وهو صغير الحجم عليه سطر كتابة كوفية متأخرة .
- ٣١٧ كأس كبير، من النحاس مضلع الشكل عليه من الظاهر صور أشخاص في أوضاع مختلفة
- ۲۱۸ علبة صغيرة اسطوانية من النخاس لها غطاء يعلوه مقبض وعليها كتابة نسخ أيـوبى وصور أشخاص حالسة
- ۲۲۱ شمعدان نحاس أحمر على جسمه منقوش دوائر صغيرة فيها شبكات ارتفاع ٥ , ١٧ سم
- ۲۳۰ شمعدان نحاس أحمر على جسمه منقوش دوائر صغيرة فيها شبكات وبأسفله كتابة نسخية ارتفاع ۲۱ سم .
- ٣٢٩ شمعدان نحاس أحمر على جسمه نقوش صور حيوانات وكتابة واثنى عشر دائرة بداخلها صور لأبراج ارتفاع ٢٠ سم
- ۲۳۲ وعاء نحاس أصفر شكل قدره عليه زخارف منقوشة يعلوها كتابة نسخية وله غطاء به عدد « ۱۰ » أنصاف دوائر بارزة ارتفاع ۲۳ سم .
- ۲٤٠ حامل نحاس أصفر بوسطه نطاق بارز قليلا وله من أعلى وأسفل حافة وعليها كتابة كبيرة نسخ ملوكى يتخللها دوائر صفراء ارتفاع ٣١ سم
- ٢٤٤ مبخرة من نحاس مستديرة لها ثلاثة أرجل وعليها

- زخارف وبعض الكتابات النسخية ، ارتفاع ٥ , ١٢ سم
- ۹۲ مفرش مستدير من القطيفة الزرقاء مشغول عليها بالصرما الذهبي
- ۱۵۰ سجادة صغيرة منقوشة بالوان مختلفة مقاس ۱۲۸×۱۵۰ سم
- ۰٤٠ کليم مشغول على شکل مربعات ١٦٥ × ٢٩٢ سم (عددها خمسة)
  - ٣٦٢ ستارتان من القطيفة المشغولة بالصرما
  - ۳۷۰ سجادة أصفهان مقاس ۲۵۰ × ۱۰۵ سم
- ۳۸۱ مشایة صناعة إیرانیة لونها کحلی مقاس ۵۰۰× ۰۱۰ سم
- ۳٦٥ منضدة مقفولة بزجاج تحتوى على قلائد وعقود مشغولة بالنحاس والفضة (تحتوى على ١٦ قطعة)
  - ۷۱۶ مفرش ترکی ببطانة حمراء موره
- ۱۸۶ سجادة أثرية مستطيلة مزخرفة ولها كنار ۱۸۵× ۰۰۶ سم
- ۳۱۰ صحنان من الخزف صناعة بوخارى مختلفة الأحجام والزخارف
- ٧٧٥ مشكاة من الخزف عليها كتابة قرآنية صناعة رودس.
- ۷۵۷ شمعدان نحاس مفرغ به تطعیمات من الفضة ( اثنان )
  - ٦٣٢ كشكول من القرن المشغول
- ٧٠٦ مفرش كشمير لونه داكن ، على أحد جوانبه شكل بيضاوى مشغول باللون الأبيض وبداخله كتابة عربية .
- ۷۶۹ يرواز خشب مذهب بداخله مفرش قطيفة مشغول بالقصب مقاس ۱۵۷ × ۱۵۵ سم
- ٧٨٤ لوحة مكونة من ثلاث بلاطات خزف عليها زخارف

- نباتية حمراء وزرقاء وخضراء وأرضية بيضاء مقاس ٢٤ × ٦٤ سم .
- ٢٣٦ برواز من الخشب الأسود بداخله بلاطة قيشاني أرضية بيضاء عليها زخرفة زهور باللون الأزرق والأخضر والأحمر.
  - ٧١٢ مفرش صغير كاشان.
- ٥٨٧ مفرش منقوش بـاللون الأحمر والأزرق دقيق الصنـع مقاس ١٨٥ × ١١٥ سم .
- ٥٨٩ قطعة من النسيج البخاري أرضية بيضاء بها زخارف نباتية باللون البنفسجي والأخضر
  - ۹۰ صحن مزخوف لونين أزرق و أحمر من خزف الرقة ۲٦٨
    - . ٩٠٤ ابريق خزف صناعة الرقة .
- <u>٤٦١</u> دورق بللورى صناعة بوهيمية عليها رسومات بالقطع والتذهيب والمينا الملونة في العنق حلقة واحدة بغطاء ينتهى بشكل مدبب لونه أحمر .
- <u>٥٧ سلطانية بللور صناعة بوهيمية عليها رسومات بالقطع</u> ٤٠١ والتذهيب والمينا الملونة .
  - ٦٥٧ مشكاه زجاج مرسومة بالمينا
- عليه رسومات بالقطع ابريق صناعة بوهيمي لونه أحمر عليه رسومات بالقطع ٦٢ والتذهيب والمينا الملونة وله مقبض أبيض .
- <u>و و بالنبيطة عليه و جارف بالقطع والتذهيب بالمينا .</u> ۷۵
- ۵۸ دورق صناعة بوهيمي بالقطع والتذهيب والمينا الملونة
   وله في العنق ثلاث حلقات
- أنية من الزجاج كروية الشكل بها ثلاث آذان لونها أزرق بها كتابة نسخ مملوكي بالميناء البيضاء .

٢٠٣ جرة خزف صناعة الرقة ارتفاع ٣٥ سم .

۲۰۸ قدرة من الخزف صناعة الرقة له أربع آذان وعليها كمغ مطوق بشكل سلسلة بارزة ــ متعرجة ارتفاع ٢٠٤ سم .

٢١٤ قدرة من الحشب صناعة الرقة عليها كمغ ولها أربع آذان وأحدهم من الحديد وعلى الحافة زخرفة بسيطة ارتفاع ٢٤ سم .

١٨٢ قمقم خزف أبيض عليه زخارف نباتية

۷۶۲ ابریق فضة منقوش وله ید وغطاء وقاعدة مستدیرة وزن ۸۵۸ جرام

۲۵۵ طرطور نسائی من النحاس علی شکل بدن علیه زخارف وکتابة مشغولة بدقة ومطعم من أسفل بفصوص زجاج ملون وله ثلاث حلقات ارتفاع بفصوص زجاج ملون الله علی ۲۵۰ سم

۲۵۳ أربعة مقصات صلب شغل إيراني ، اثنان مطعمان بالذهب

٢٥٤ اناء نحاس أحمر له غطاء صناعة فارسية قطر ٣٧ سم ٢٥٩ صينية صغيرة من النحاس شغل تونسى حيافتها مشرشرة وعليها شغل من سلوك رفيعة ملحمة ، عليها من الداخل عبارة تونس وهي عبارة عن دوائر بها بعض فصوص تشبه الفيروز .

٣٢٥ شيشة صناعة إيرانية .

١١٩٣ اناء كبير كروى من النحاس صناعة تركستان .

٣١٤ صحنان من الخزف صناعة دمشق أحجام ورسوم مختلفة .

<u>١٩٨</u> مشكاة من زجاج أبيض متوسط الحجم بها «ستة الذان»، وعلى الرقبة كتابة قرآنية بالميناء الزرقاء بها سلاسل من النحاس.

۳۷۵ سجادة إيراني شيرازي مزخرفة بشرائط من الظهر مقاس ۴۲۵ × ۲۲۵ سم .

۱۷۶ سجسادة أثسريسة طسويلة عسلى شكسل متعسرج ۲۷۰ سم .

<u>۳۳</u> کوب بللور صناعة بوهیمی له صحن وغطاء من نوعه ده کوب بللور صناعة بوهیمی له صحن وغطاء من نوعه ده ۲۵۹ لونه فیروزی وعلیه صورة «محمد علی باشا » .

<u>٤٧٨</u> كوب كبير بمقبض له صحن وغطاء من نوعه ، صناعة بـ بـ وهيمى ، وبعلو الغطاء مقبض معـ دن على شكـل زهرة .

<u>۱۲۳</u> قلة زجاج مضلع ۱۹۱

۱۵۹۰ مابریق ذو ید من الخزف الترکی وعلیه زخارف در ۲۸۳

۲۸٦ كوب من الخزف رودس (عددها اثنان)

٢٩٦ صخون خزف رودس ملونة وعليها رسومات من الحيوانات والأسماك .

٦١١ فازة كحلى صغيرة

٦٣٦ آنية من الفخار الأثرى

۲۱۲ جرة خزف صناعة الرقة عليها كمغ ولها آذان .

٩٨ قلة صغيرة لها مقبض بها أشرطة ونقط مذهبة .
 ٢٦٧

<u>۹۶</u> طشت صغیر من الخزف من الخزف من قطعتین لونه ۳۱۶ فیروزی .

### صور لبعض الأعمال المعروضة



۲۷۷ زهریه من خسزف رودس علیها صور ورد بالازرق ق ۱۹ م .



۲۸۶ كوب من الحنوف رودس ۱۹ م



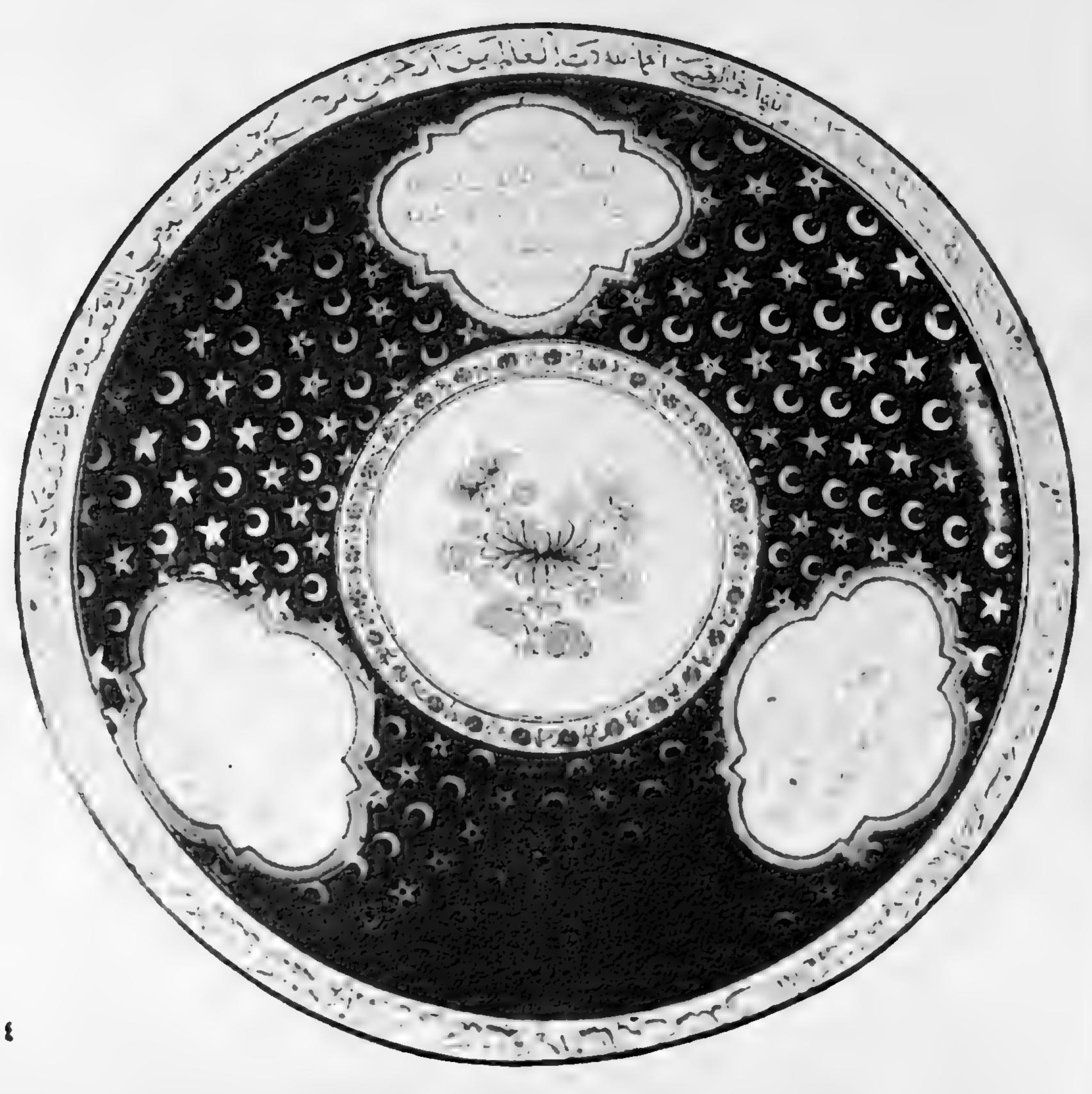
٣٨٦ كوب من الخزف صناعة رودس .



٦٤٣ زهريبه صيني عليها رسومات بالأزرق ـ صناعه كوناهيه ق ١٦ ـ ١٧ م



۱۹۳ زهریه اخری صینی بنفس الرقم علیها رسومات بالأزرق - صناعه كوناهیه ق ۱۹ - ۱۷ م



٣٥٤ سلطانيه بسورسلين لهسا صحن وغطاء .



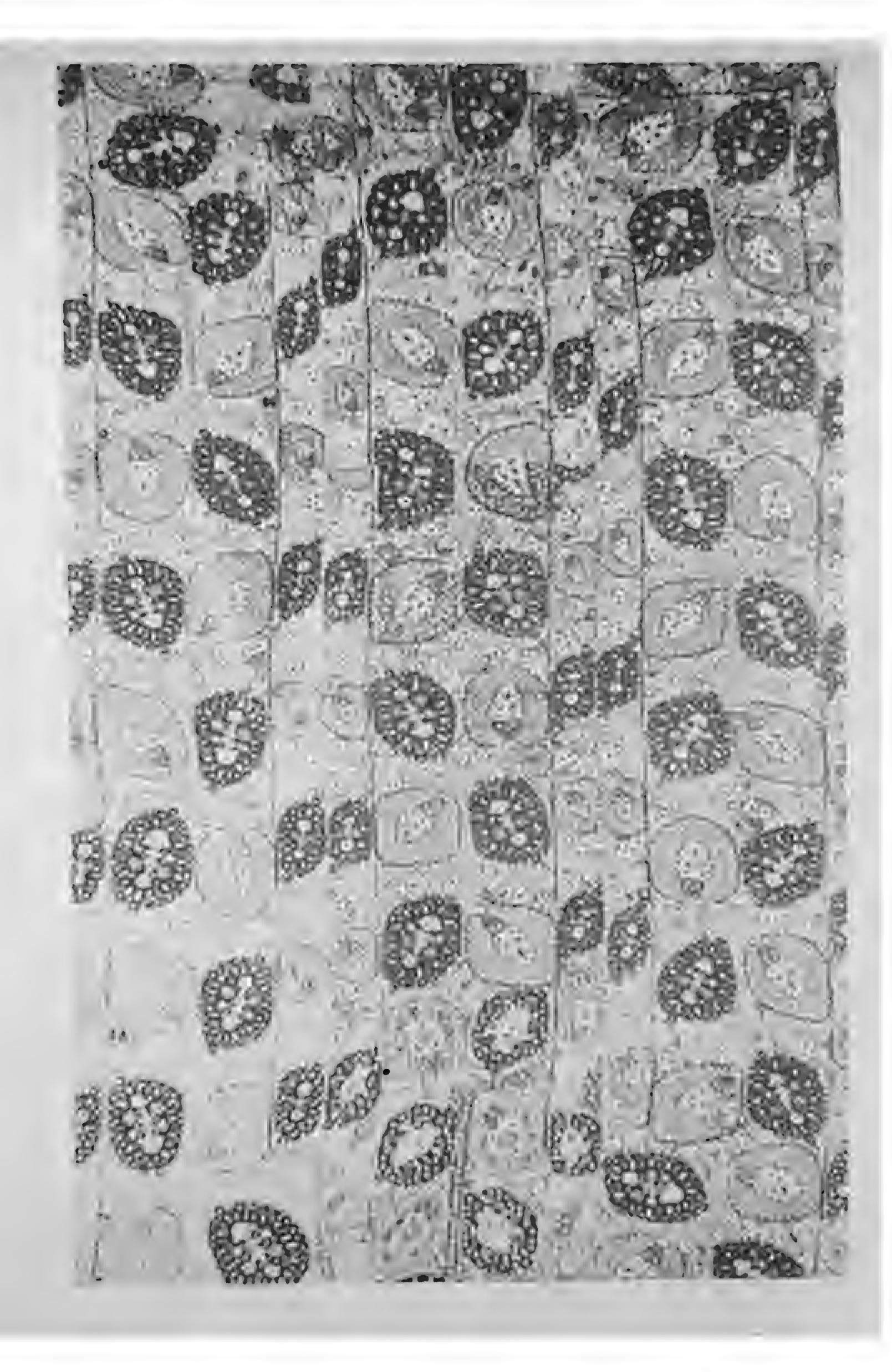




ا 8 من السجمادة الإيرالية .



۱۵۰ محاده إيرانية أثريه بها صبور حيوانات مقاس ۲،۱۰×۲،۰



مفرش منطول على شكل دوائر موصل من اجتراه اللوائر ويتوجد من الخلف بطائه حمراه والتوحدات باللونين بالسرنفالي والازرق



وو الصغرى فاحره ونفيسه حداً وهي عائلة لئلان معاجيد الحرى مناجه في العالم يرجع عهدها إلى العالم يرجع عهدها إلى ق ١٦ شكلها مستطيل وبوسطها محراب عناي مكتوب في اعلاها ( الله مكتوب في اعلاها ( الله تهايب ويحيط بالمحراب المحراب الخسلي وأبضا مكتوب أسهاه الله الخسلي وأبضا بداخيل المحراب المحراب المحسوطها مكتوب أسهاه الله الخسلي وأبضا بداخيل المحراب المحرا



ا ۱۹۱ مفرش منسفول بسلوك مفضضة على الراضيه من القطيفة الحمراء

# PHOTOS FROM WORKS EXHIBITED

Material: Turkish pottery.

286 A cup from Rhodes

Material: rhodes pottery.

296 Dishes.

Material: rhodes pottery.

Decorations: colored and provided with designs of animals and fish.

677 A small dark blue vase.

636 An ancient vessel.

Material: clay.

412 A jar with a handle.

197 Material: pottery. Made in: Jordan.

98 A small flask.

267 with a handle Decorotion: golden strips and points..

94 A small turquoise basin

306 composed of two pieces.

Material: pottery.

203 A jar with a handle. Material: pottery.

Made in: Jordan.

208 A cooking - pot. with four handles
Material: pottery.
Made in: Jordan.
Decoration: a circular shape like a relievo zigzag chaim on the body.

Neight: 46 cm.

ple de coration.

A cooking - pot with four handles one of them is iron.
Material: pottery.
Decoration: on the brim there is a sim-

Height: 24 cm.

782 Qumqum a bulgy long - necked bottle.

Material: white pottery

Decoration: floral designs.

742 A jug with a handle lid and round base.

Material: silver.

Decoration: engraving.

Weight: 858 gm.

255 A womanly pointed long cap with three rings.

Material: copper.

Decoration: inscriptions in laid with colored glass stones on its lower part. Height: 25 cm.

253 Four Iranian scissors.

Material: steel.

Decoration: two are inlaid with gold, one has inscriptions on handle and one has small holes the length of the biggest one: 26 cm.

254 A persian jug with a lid.

Material: copper.

Decoration: persian inscription on the brim.

Diam: 32 cm.

259 small Tunisian tray.

Material: copper.

325 An iranian hubble bubble

1193 A big spherical vessel from Turkistan.

Matevial: copper.

314 Two dishes of different sizes made in Damascus.

702 A cloth lined with red fabric and provided with a black border

712	A small cloth made in kashan.
578	A fine cloth.  Deceration: red and blue coloring  Dimensions: 185 X 115 cm.
589	A piece of bokhara textile.  Decoration: violet and green floral designs on white.
268	A dish.  Decoration: red and blue coloring.  Material: pottery.  Made in: Jordan.
4()9	A jug. Material: pottery. Made in: Jardan.
4 <u>61</u> 70	A bohemian carafe with a red pointed lid and a ring around its neck Material: Crystal.  Decorations: cutting gilding and colored enamel.
<u>57</u> 401	A bohemian bowl with a knurled plate and lid with a crescent- shaped metallic handle.  Material: Crystal  Decorations: cutting, gilding and colored enamel on designs.
657	A lantern.  Material: glass.  Decoration: enamalled designs.
462 62	· —

490	A cup with a lid.
75	Decorations: cutting, gilding and
	enamelling.
58	A bohemian carafe with there rings
	around the neck
	Decorations: cutting, gilding and en-
	melling.
_50	A Spherical vessel with three
179	handles. Material: glass.
	Decorations: blue color and mamluk
	neskhi inscription in white enamel.
498	A medium - size lantern with
178	chains and six handles.
	Material: the lantern is made of white
	glass. The chains are made of copper.
	Decoratoin: Koranic inscription on the
	neck.
375	An iranian carpet from shiraz.
	Decoration: strips on the back.
	Dimension: 225 X 400 cm
676	
	Dimensions: 220 X 500 cm.
33	•
459	•
	Decorations: turquoise color, a picture
	of Mohamed Aly Pasha and a rosette-
	knob on the lid.
	A big bohemian cup with a
81	handle lid and plate of its type.
	Decoration: the lid is provided with a
	rosette knob.
	A ribbed glass flask.
191	A
156	
283	different decorations.

A three-legged round censer.
Material: copper.
Decorations: some designs and neskhi inscriptions.
Height: 12. 5 cm.

592 A round cloth.

Fabric: blue velvet.

Decoration: embriodered with golden

A small carpet.

Decoration: ornamented with different colors.

Dimensions: 150 X138 cm.

serma.

547

540 Two kilims.

Decoration: embriodery on square units.

Dimensions: —— 292 X 165 cm.

—— 203 X 200 cm.

312 Two curtains.

Fabric: velvet.

Decoration: embriodery with serma.

A carpet from IsFahan.

Dimension: 250 X 105 cm.

381 A dark blue carpet made in Iran. Dimension: 550 X cm.

365 16 pieces; some are necklaces ornamented with copper and some are ornamented cases of daggers.

714
597 A Turkish cloth with red lining.

686 An ancient, rectangular carpet deco-

rated with a border.

Dimension: 185 X 400 cm.

Two decorated dishes of different sizes made in Bokhara.

275 A Lantern made in Rhodes.

Material: pottery.

Decoration: Koranic inscription

757 Two candlesticks.

Material: copper.

Decoration: it is inlaid with silver.

A big lamp made of horn.

Decorations: inscriptions.

706 A cloth.

Fabric: cashmere.

Decorations: it is dark colored and at one of its sides there is an arabic inscription inside an oval embroidered in white.

A Frame inside which there is a cloth.
Material: wood. fabric: velvet.
Decorations: The wooden frame is gilded.
The cloth is embroidered with tinsel.
Dimensions of the cloth: 152 X 155 cm.

784 A picture composed of three slabs.

Material: pottery.

Decoration: 64 X 24 cm.

A slab inside a frame.

Material: pottery and black wood

Decoration: blue, green and red floral designd on white.

716 A cloth made in Turkey.

Fabric: red silk.

Decoration: ornamented with embroidered units.

- 717 A cloth from Kashmir decorated with longitudinal colored lines.
- 734 An ancient red and blue colored carpet.
- 589 11 woodcut frames inside which there are inscriptions of koranic verses and Hadiths (Prophetic traditions).
- 544 Two framed pictures embriodered with serma. One of them represents Aya Sophia mosque and the other represents Sultan Mahmoud
- Four arabic hexagonal stools of different sizes.
- An ivory book stand with silver vase on its top. Weight 12. 948 gm.
- A small jug with a handle, lid and spout.

Material: copper.

Decoration: kufic inscription.

217 A big ribbed cup.

Material: copper.

Decoration: on the exterior there are pictures of persons.

218 A small cylindrical box with a lid whose knob is dome-shaped.

Material: copper

Decorations: A yuby neskhi inscription and pictures of persons.

221 A candlestick.

Material: copper

Decoration: small engraved circles on

the body.

Height: 17.5 cm.

230 A candlestick.

Material: copper.

Decorations: small engraved circle on the body and neskhi prayer inscription on the lower part

Height: 21 cm.

229 A candlestick.

Material: copper.

Decorations: insriptions and animals' pictures of zodiac signs engraved inside twelve circles

Height: 20 cm.

236 A cooking-pot with a lid without a knob.

Material: brass.

Decorations: on the body there are engraved designs and neskhi inscription. On the lid, there are ten relievo semicircles.

Height: 23 cm.

240 A stand

Material: brass.

Decorions: big mamluk neskhi inscrip-

tion and yellow circles

Height: 31 cm.

Material: wood lined with green broad cloth.

Decoration: ornamented with oyma and floral designs.

- 377 An ancient iranian carpet from Shiraz. Dimensions: 210 X 120 cm.
- 691 A brown prayer-carpet.

  Dimensions: 130 X 100 cm.
- 692 A decorated prayer-carpet with a border.

  Dimensions: 125 X 195 cm.
- 692 A cloth embroidered with serma on velvet.
- 695 An alter-shaped cloth made in Turkey.

  Color: red

  Decoration: golden designs.
- 697 Two turkish circular table-cloths embroidered with serma.
- 689 An ancient fine-made carpet. Dimensions: 245 X 210 cm.
- 150 A glass basin coated with enamel in the name of Sultan Al Muayad and decorated withadesign in the shape of pentagonal flower.
- 155 A cylindrical glass lantern coated with enamel.
- 151 A glass lantern coared with enamel in the name of Emir Beshtak one of Emirs of Sultan Mohamed Ibn Qualawon.

- A Small glass bowl with a base and zig-zag brim.
   Decoration: Kufic inscription on the base.
- 164 A glass lamp decorated with enamelled strip.
- 166 Qumqum, "a bulgy bottle with a thin long neck" made of glass; colored and coated with enamel.
- 171 A thin-necked carafe made of glass coated with enamel and decorated with a picture of a person.
- 172 A vase with a wide mouth and two handles made of glass coated with enamel.
- 219 A tray.

  Material: brass

  Decorations: circles, arabic inscription and pictures of persons and animals.
- An arabic table with ten ribs made of engraved yellow wood.
- 703 A very fine carpet made in Kashan.
- 705 An embriodeved cloth.

  Dimension: 185 X 285 cm.
- 707 A square cloth made in Turkey

  Decoration: embroidered with serma on green.
- 708 A door alter made of velvet embroidered with serma.

201 A cooking pot with a neck, made in Jordan.

Material: pottery.

Decoration: ringing with three relievo

parts.

Height: 37 cm.

206 A four-legged rectanglar ink-pot stand with two openings.

Dimensions: 6 X 5 X 12 cm.

207 A hexagonal stool made in Jordan.

Material: pottery

Dimension: 27 cm.

212 A hexagonal stool made in Jordan.

Material: pottery.

Dimensions: 15 X 26 cm.

276 A Long-necked vase made in Rhodes.

Decoration: pictures of animals.

Date: 16 th. century.

Magur, "a big round earthen vessel used for making dough".

Color: blue

Made in: Bokhara

Date: 13 th. century-18 th. century.

Magur, "a big round earthen vessel used for making dough".

Material: pottery.

Decoration: design of roses.

299 A jug with a zigzag handle.

Material: Kutahya pottery.

Color: blue.

Date: 16 th. century-17 th. century.

306 A Jug and a small basin Material: pottery Color: turquoise.

A Jug with a handle.

Made in: Jordan.

Material: pottery

Height: 24.5 cm.

288 A flask.

Material: rhodes pottery.

Decoration: design of roses.

A box made of silver used for keeping both utensils.

Made in: Istanbul.

298 A big Flask with a handle Material: rhodes pottery.

355 A plate with a lid made in Turkey of iron sheet coated with enamel.

362 Two curtains.

Fabric: velvet.

Decoration: embroidered with blue and red-colored serma.

359 A brazier made in Istambul.

Material: copper.

369 An iranian copper from Khurasan. Dimensions: 430 X 300 cm.

372 A decorated box made in Istanbul.

374 A carpet decorated with red flowers on yellow, made in Samarkand.

375 An iranian carpet from Shiras.

376 A Fine-made table.

238 A big candlestick

Material: brass.

Decorations: inlay, mamluk neskhi in-

scription and engraved circles.

Height: 33 cm.

241 A three-legged censer with a handle and lid.

Material: copper.

Decoration: the lid is provided with four openings shaped like balconies.

Height: 21.5 cm.

Abox with a lid, shaped like sadria, "a circular vessel with sides and a brim Material: copper.

Decorations: inlay with silver and gold, mamluk neskhi inscriptton and small circles with inscriptions inside.

Diam.: 18.5 cm.

247 A round Flask stand.

Material: copper.

Decorations: inlay with silver, mamluk neskhi inscription and pictures of fish.

Diam: 41 cm.

Qumqum, "a bulgy long-necked bot-tle".

Made in: Turkey.

Material: copper.

Decoration: very thin arabic inscrip-

tion.

Height: 20 cm.

A square brazier whose fire vessel has two handles and a round lid.

Material: brass.

Made in: Istambul.

Decorations: the brazier sides have some ornaments, the round lid of the fire vessel is provided with holes and six holed crescent on the top of which there is a small spherical knob.

Diam.: 102 cm.

A cylindrical islamic vase with two brims.

Material: clay

275 A lantern from Rhodes

Material: Pottery.

Decoration: Koranic inscription.

276 A long-necked vase.

Decoration: pictures of animals.

Date: 16 th. century.

280 A slab with a frame.

Material: pottery and wood.

Decorations: woodcut, and designs of red and blue units with streamlines.

282 A slab with a Frame.

Material: pottery

Decoration: turkish white blue inscrip-

tions.

A big flask with a handle from Rhodes.

Material: pottery.

200 A cooking pot made in Jordan.

Material: pottery.

Decoration: ringing with a zigzag

chain.

Height: 48 cm.

215 A big tray.

material: brass.

Dimension: diam. 72 cm.

Decorations: mamluk neskhi inscriptions divided into three circles with a knight inside each In the middle there are three animals inside a small circle which is surrounded with six circles and the biggest has a picture of persons.

220 A basin with a knurled brim.

Material: copper.

Decoration: design of pictures of anim-

als

Diam. 51 cm.

A tea-pot without a lid or handle.

Material: copper.

Decorations: neskhi inscription, name of Sultan Mohamed inside each of four circles and a strip with 39 Pictures of derivishes.

Height: 15 cm.

223 A ribbed jug with a spout.

Material: copper.

Decorations: designs, inscription and a

relievo picture of two lions.

Height: 41 cm.

spherical jug with a handle and without a spout.

Material: copper.

Decorations: circles, neskhi inscription and a circle round a picture of a human

figure.

Height: 17 cm.

228 Sadria; a circular vessel with sides and a brim.

Material: copper.

Decorations: neskhi inscriptions and five pictures of persons.

Diam.: 17.5 cm.

A big ribbed sadria; circular vessel with sides and a brim.

Material: copper.

Decorations: mamluk neskhi inscription, geome-trical designs. floral designs and pictures of birds.

Height: 17.5 cm.

233 Sadria; a circular vessel with sides and a brim.

Material: brass.

Decorations: inlay with silver, mamluk neski inscription, pictures of animals floral designs.

Diam.: 18 cm.

334 Sadria; a circular vessel with sides and a brim.

Material: brass

Decorations: inlaid with silver, mamluk neskhi inscriptions. pictures of animals and floral designs.

Diam.: 17 cm.

237 Sadria; a circular vessel with sides and a brim.

Material: brass.

Decorations: inscription and six circles.

Diam.: 28 cm.

Material and technique: wood, copper and pottery slabs; the table is made of wood and ornamented with pottery slabs, and cut on floral designs. The tray is made of copper and decorated with Koranic inscriptions.

A red bowl with a plate and lid made in Bohemia.

Material and technique: crystal; the bowl is made of crystal. Its lid is provided with a fruit-shaped Knob made of metal with golden floral designs. On the bowl and the lid, the arabic words (The Blessed Mecca) are inscribed,

47 A hubble-bubble with a stand.

Material and technique: crystal and silver;

The hubble-bubble is made of crystal on which there are decorations. The stand is made of silver with floral designs and four lion cubs. The fire vessel is made of silver and shaped like a small round flower placed on the top of a small basket.

175 A big-sized lantern with three handles; made in France.

Meterial: white glass.

Decorations: on the neck, there are Koranic inscribed verses, separated with three red cups. On the side there is a golden mamluk neskhi inscription on a ground coated with blue enamel.

Date: 1886 A.D.

Dimensions: mouth diam. 39 cm. height 46 cm.

176 A Lantern with six handles.

Material: brownish glass.

Made in: Paris.

Decorations: golden inscription, mamluk neskhi inscription with blue enamel and heart-shaped designs

Height: 34 cm.

178 Two medium-size lantern with six handles.

Material: with glass.

Decorations: on the neck there is koranic inscription in blue enamel. On the body there are floral designs.

Dimension: height 33 cm.

Date: modern.

179 A spherical vessel with three handles.

Material: blue glass.

Decoration: mamluk neskhi inscription in white enamel.

Dimension: height 14.5 cm.

- Five small vessels; cup, vials and bowl
  The height of the biggest one is 16.5
  cm.
- A rectangular stand of flasks with two openings and four short feet made in Jordan.

Material: Pottery,

Decoration: Prayer inscription.

Dimensions: 26 x 14 cm. height 20 cm.

upon which there is a shape of a rectang le. On the rectangle there are balconies and big flowers on a turquoise. In the corners there are two dark blue angles each is having a red angle. The edge is Consisting of three strips the one in the middle is wide and composed of circular or rectangular materials of different colors.

- 351 11 pieces of cloth of different dimensions, sizes, colors, and embriodery. They are from Bokhara, Iran, Turkey, Morocco and Kashmir.
- Two pieces of cloth
  Fabric: velvet.
  One is round and embroidered with serma and provided with tassels.
  The other is square and red-colored.
- 766 A round cloth
  Fabric: dark red velvet.

  Decoration: embroidered and fringed with tinsel.

  Dimensions: 1.82 x 1.82 m.
- 767 A cloth.

  Fabric: dark red velvet.

  Decoration: embroidered with tinsel.

  Dimensions: 1.2 x 1.2 m.
- 768 A cloth.

  Fabric: dark red velver.

  Decoration: embroidered with tinsel.

  Dimensions: 2.3 x 1.48 m.
- 648 A rectangular table with a disk

- Decoration: the disk is ornamented with silver and copper
- An ancient karahbagh carpet decorated with red and blue.

  Dimension: 3.15 x 1.8 m.
- An ancient piece of a carpet made in Damascus.

  Dimensions: 1.3 x 2.5 m.
- 357 A carpet from Khurasan.

  Dimensions: 1.5 x 3.75 m.

  Date: 19th. century.
- 4 ostrich egg-shaped balls with two holes for attachment.
   Material: precious glass.
   Decorations: Koranic inscriptions separated by four cups on a ground coated with enamel
- 174 A lantern with six handles.

  Material: glass coated with enamel
  Dimensions: mouth diam. 20 cm.
  height 33 cm.
- A very fine silk carpet made in kashan; red-colored in the middle and provided with decoration and a border.
- 602 A carpet with red tassels.
- 607 Pieces of textile made in Damascus.
- A Piece of bokhara textile with red Decorations.
- 770 A table with a round disk and a tray made by Mohamed Aly Salama:
  Date: in the year 1299 of the Hegra.

Material: pottery and ornamented wood.

353 A lamp.

Material and technique: wood; cut and provided with islamic inscriptions and ornamentations.

-A lamp.

Material and technique: wood; cut and provided with floral designs, birds and pictures of persons.

296 Seven dishes.

Material: rhodes pottery.

Decorations: colored designs of animals, flowers and scales of fish.

Date: 16 th. century.

211 A slab provided with a black frame.

Material: pottery and wood.

Decorotions: on the slab, there is frame with red and white floral designs

on a turquoise.

315 A big vase with a big mouth.

Made in: Damascus.

Material: pottery

Decoration: blue coloring.

316 31 dishes of different shapes, sizes and decorations.

Material: pottery.

Made in: Damascus.

Date: 16 th. century.

295 Flasks of different forms and colors.

Material: rhodes pottery.

Date: 16 th. century.

346 A big vase.

Decorations: blue, red, green and fish scale shaped floral designs

430 An islamic bowl.

Material: wood.

Decorations: golden ornamentations, designs of green and brown birds and flowers, two pictures of two persons, name of khedive Said pasha inscribed and islamic inscriptions.

Date: the year 1370 of the Hegira.

296 Seven chinese plates.

Material: rhodes pottery.

Decorations: colored designs of anim-

als,

flowers, fish scales and others.

Date: 16 th. century.

624 Small dishes

Material: rhodes pottery.

Decoration: coloring.

Date: 16 th. century.

111 A round table with a disk.

225 Material and technique: oak — wood; the sides are rings cut and ornamented and the stands are provided with copper ornaments.

Decoration: designs of flowers and

grape clusters.

565 Atray made in Mosul.

Material: copper.

Decorations: islamic floral designs and

some kufic inscriptions.

Date: 13th century.

Half of a red carpet made in

194 Isfahan.

Decorations: a design of semisquare

A Luxurious prayer — carpet made in Asia Minar. It is rectangular and similar to other three carpets. They are incomparable in all the world.

Date: 16 th. cent ury.

Decorations: an alter in the middle. on its top the two words "Allah Akbar" are inscribed. On its lower part there are floral designs. Around it there are 23 small divisions inside which the holy names of God are inscribed. Inside the strips that surround the alter, some different koranic verses are inscribed.

- A cloth with a design of rosette shape in the middle on green
- 696 Acloth embroidered with blue and orange units on a desigh of linked circles.
- 694 A cloth with silver plated metallic threads on a red velvet.
- 585 A red cloth with floral designs and a black border.
- An ancient persian carpet with pictures of animals.
- 193 Dimensions: 2.12 X 1.47 m.
- 354 A bowl with a dish and lid.

  Materal: chinese porce lain—

  Decorations: Koranic inscription surrounded with golden circles on a dark blue with golden stars.
- 277 A vase.

  Material: Rhodes pottery.

  Decoraion: blue roses.

  Date: 16 th. century.

- 286 A cup, with different decorations. Material: Rhodes pottery.
- Two small vases.
  One has a long neck and the other has a rectangular neck.
  Date: 16 th. centuty 17 century.
- A picture consisting of two slabs and a frame.
  Made in: rhodes
  Material: pottery and wood.
  Decorations: red and blue floral design.
- 324 Two dishes made in Damascus.Material: potteryDate: 16 th. centary
- 312 A dish made in Egypt.

  Material: pottery.

  Date: 18 th. century.
- 320 Two dishes made in Bokhara.

  Material: pottery

  Date: 18 th. century.
- 781 A jug with a lid. two handles and a basin of the same type.

  Material: silver.

  Decoration: relief.
- 782 Three stands for the Holy Book of Koran.

  Material and technique: copper; inlaid with silver, lined with wood and provided with ornaments of copper inlaid withsilver.
- A square framed round slab on which the name of sultan, Kayatby is inscribed.

### WORKS EXHIBITED

The characteristics of islamic decorations that appeared at the end of Fatymic State, and that extended to the Mamluk-an advanced period of islamic art-had a profound effect on the islamic vision of the artist. His creative shapes and forms were geometrical, either simple or complex, such as star-shaped saucers.

Calligraphy-writ decorations-as an art had stepped up due to the expansion of Arabic language of glorious Qur'an, Arabic letters are geometrical so they helped the artist to modelate his shapes and forms on cubic or geometrical lines.

Islamic artistic productions, geometrical, star shaped, or plant shaped, depended on two main elements, science, and efficiency.

Emam EL Ghazaly in his book, "Survival of sciences and religions" mentioned that islamic art expresses equilibrium and cohesion.

Islamic belief helped Man to search for beauty, feel His greatness, wherever it is, in skies, mountains, seas, creatures, earth... etc. Man felt His greatness through His creations.

Gizera Museum, Cairo, is rich with true islamic productions. We have chosen some rare masters as an example of devotion and religious feeling.

The exhibition offers a rare selection of islamic productions-covering different periods: various creations; decorated, gilded, enamelled, inlaid, or inscribed. Shapes and forms, modelated through a vast period of time.

#### Introduction

Islamic art is one of the oldest and most expanding: It extended from the seventh to the sixteenth century, and from China and India in the east to the Atlantic Ocean in the west, and from Anadole in the north to south Yemen and the Arab Sea to the mid of Africa in the south. For this vast expansion, islamic fields of art, and its creations are various and mumerous. Each region that enjoyed islam had its own local artistic visions, due to different locations, climates, undulations of the ground, and economic elements.

In spite of the fact that islamic productions of art vary, yet all enjoy common characteristics, because of the units of customs, religion, language, and islamic civilization, besides being under one domination.

Islamic art enjoys originality. Bezantic as well as Sasanic arts, prevailing before islam, and covering the islamic region, added greatly to this art. Generally arts and civilizations are affected with the past, but produce conceptions and visions that has to do with the present, and add to the future as well.

The third and fourth centuries of Higra show an art having its own shape, line, and vision.

Islamic art is abstractive and alternative. This appealed to the islamic nature of the islamic artist who enjoyed devotion to God, nature, earth, and Man. Elements that helped him to be abstractive.

#### In The name of God, Most Gracious, Most Merciful.

#### Introduction

The National Center For Arts begins the year 1984 with the exhibition "Masters from Islamic Art"

The Center had chosen a selection of some of rare treasures of islamic art at Gizera Museum. This is such afine coincidence, as EL Azhar is celebrating its millenary feast, a great occasion that is supposed to be more looked upon, because islamic art is one of the most true sources of art all over the world.

The exhibition we are concerned with, is one of the rarest, that is held, for the millenary feast of EL Azhar. It is in the Nile Gallery, Gizera. It contains rare, precious, pieces of is lamic art.

These islamic masters, although great and valuable, are not well looked upon by people. That is why they are shown in the Nile Gallery hoping to give chance to all people of art see and enjoy

Dr. Mostafa Abd EL Moatie Chief of National Center For Arts.

## MINISTRY OF CULTURE THE NATIONAL CENTER OF FINE ARTS

1984

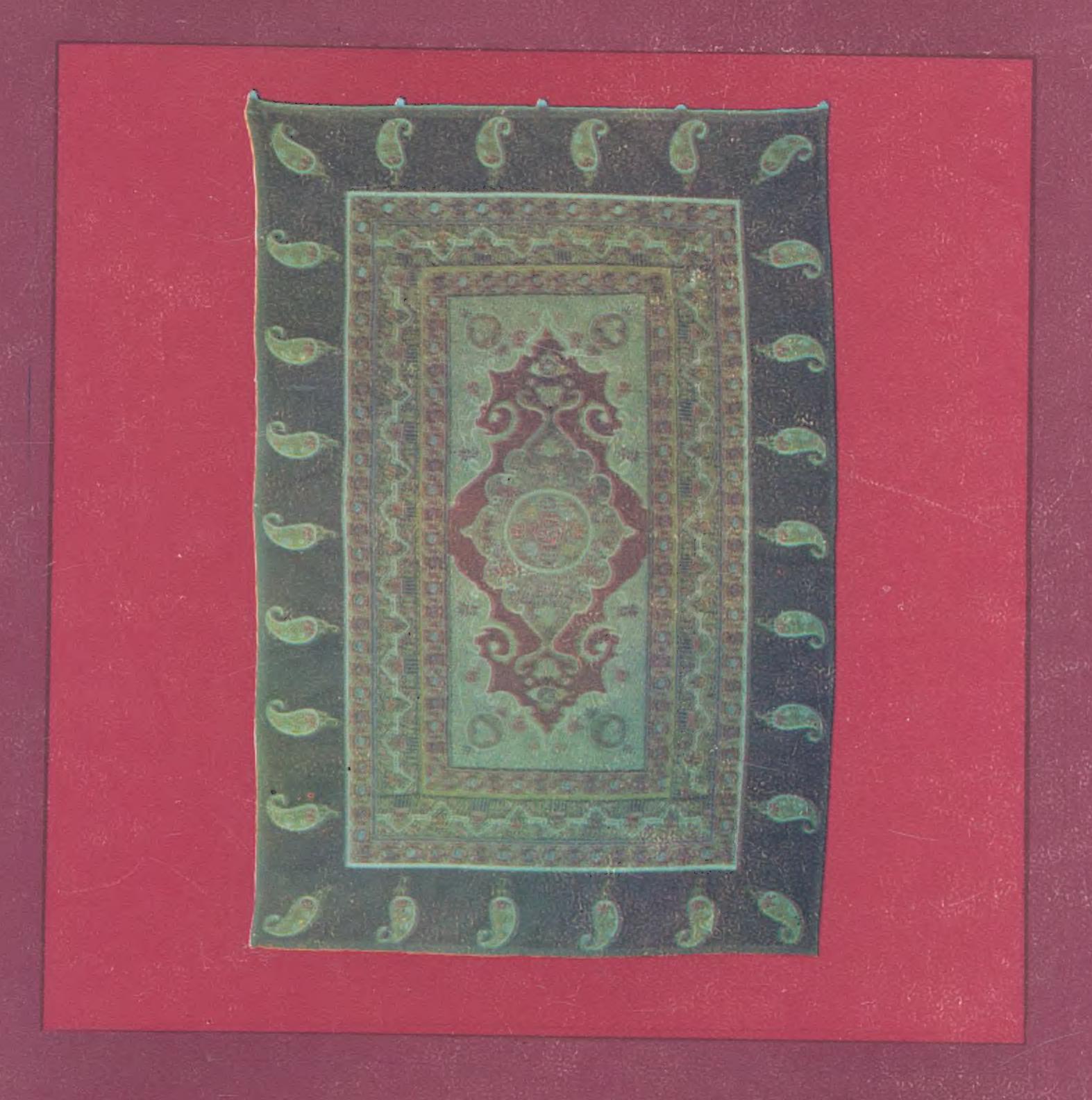
### MASTERS From ISLAMIC ART

From PROPERTIES OF GIZERA MUSEUM

NILE GALLERY — GIZERA — CAIRO



### MINISTRY OF CULTURE THE NATIONAL CENTER OF FINE ARTS





MASTERS From ISLAMIC ART
From PROPERTIES OF GIZERA MUSEUM

NILE GALLERY — GIZERA — CAIRO

1984

